



BE PART OF IT

# WEEKS OF EXCELLENCE

HUBERLAB. PRESENTS DWK

SAFETY INSIDE – SICHERHEIT IM LABOR  
SAFETY INSIDE - LA SÉCURITÉ AU LABORATOIRE

**HUBERLAB.**

## DWK LIFE SCIENCES OUR POINT OF VIEW, BEGINS WITH YOU



PASSION  
PRECISION  
CREATIVITY  
TRUST

DWK Life Sciences ist ein weltweit führender Hersteller und Lieferant von Präzisionsgläsern sowie Primärverpackungslösungen für Anwendungen in den Bereichen Pharma Packaging, Life Sciences und Industrie. Das Angebot von DWK Life Sciences umfasst über 35.000 Glas- und Kunststoffprodukte, die an 12 Standorten hergestellt und unter den renommierten Marken DURAN®, WHEATON® und KIMBLE® vermarktet werden. Das weltweit führende und vertrauenswürdige Glas wird durch ein innovatives Forschungs- und Life-Science-Portfolio ergänzt. Weltweit engagieren sich 1'900 Mitarbeiter für die Entwicklung und Bereitstellung herausragender Produkte und Dienstleistungen, die sich auf die Bedürfnisse der Kunden in den Bereichen Forschung, Life Sciences, Gesundheitswesen und Industrie konzentrieren.

Entdecken Sie unser Angebot an Produkten, die die Sicherheit im Labor erhöhen. Unsere **Safety Products für das Labor** verfügen über ein Badge-System, mit dem Sie die sicherste Ausrüstung für Ihre Anwendungen und Ansprüche auswählen können.



### BUILT STRONGER

Höchstmass an Robustheit und Langlebigkeit

Conception assurant des niveaux plus élevés de robustesse et de durabilité



### SPILL PROTECTION

Geringeres Risiko eines versehentlichen Verschüttens oder Auslaufens

Conception visant à réduire le risque de déversements accidentels ou de fuites



### SAFER HANDLING

Verbesserte Handhabung im Arbeitsalltag

Conception assurant une facilité de manipulation et d'utilisation pendant les manipulations quotidiennes



### UV PROTECTION

Schutz der Stoffe vor UV-Schäden

Conception assurant la protection des contenants contre les dommages causés par les rayons UV

## SAFETY MATTERS AND IN THE LAB, SAFETY MATTERS A LOT

Sicherheitsinnovationen & Wissenswertes für Ihre tägliche Laborarbeit – unter diesem Motto möchten wir Sie zu einem «Sicherheitsworkshop» einladen, der Ihnen einen genauen Einblick in Ihre tägliche Arbeit mit Glas ermöglicht und Schwachstellen entdeckt sowie Potenzial erkennt.

**BONUS:** Wenn gewünscht, findet im Anschluss an den Vortrag eine Betriebsbegehung in Ihrem Unternehmen mit Vor-Ort-Beratung statt.



DWK Vortragender  
Conférencier

**Alexander Gronner**  
Head of Sales  
LAB D-A-CH & CEE

Dauer | Durée  
**90 min**



 DURAN  
WHEATON  
KIMBLE



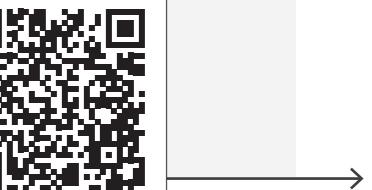
## SAFETY TIPS & TRICKS



LIVE BEI IHNEN VOR ORT  
EN DIRECT CHEZ VOUS

**ANMELDUNG**  
Wir freuen uns auf Sie

**INSCRIPTION**  
Nous vous attendons  
avec impatience



# SAFETY PRODUCTS

## TRUST IN DWK

Spezielle Anwendungen im Laboralltag profitieren bereits von Produkten, die unter dem Aspekt der grösstmöglichen Sicherheit entwickelt wurden. Genau das bieten auch unsere, auf Sicherheit ausgelegten innovativen Produkte von DWK mit folgenden Features: mehr Robustheit und Langlebigkeit, UV-Schutz, ein verringertes Risiko des Verschüttens und eine sichere Handhabung. Unsere **Safety Badges** sind zudem perfekt geeignet, das gewünschte Safety-Feature leicht und schnell zu erkennen.

Lors du travail en laboratoire, certaines applications bénéficient de produits spécialisés conçus avec des caractéristiques de sécurité spécifiques. C'est exactement ce que propose DWK avec sa gamme de produits axés sur la sécurité, avec des innovations conçues pour accroître la robustesse et la durabilité, protéger contre les dommages causés par les rayons UV, réduire le risque de déversements et assurer une manipulation plus sûre. Les **badges de sécurité** de DWK permettent également d'identifier aussi facilement que possible la fonction de sécurité dont vous avez besoin.



## GO SAFE TRUST IN DWK

Sicherheit geht vor. Gerade im Labor ist der Faktor Sicherheit von besonderer Bedeutung. Bei der Vielzahl an Laborprodukten, die es auf dem Markt gibt, ist es nicht so einfach, das sicherste Produkt für die jeweilige Anwendung auszuwählen. Auch wenn Ihr Labor bestens ausgestattet ist, lässt sich die Arbeitssicherheit zudem noch erhöhen, indem alle Mitarbeiter über die korrekte Handhabung der Produkte informiert sind.

Seit über 100 Jahren hat sich unser Unternehmen der Weiterentwicklung und Innovation von Laborutensilien verschrieben, so dass wir heute eine Vielzahl von Produkten anbieten können, die nicht nur die Sicherheit in den Laboren verbessert, sondern auch Sie, Ihre Kollegen und die Medien schützen, mit denen Sie arbeiten.

Daher ist es uns wichtig, unser Wissen über den korrekten und sicheren Umgang mit unseren Laborprodukten mit Ihnen zu teilen.

*La sécurité importe. Et au laboratoire, la sécurité importe beaucoup. Cependant, la sélection du type de matériel de laboratoire le plus sûr pour une application peut être négligée. Et même avec le meilleur équipement de laboratoire pour la tâche à accomplir, la santé et la sécurité au laboratoire peuvent encore être améliorées en partageant les informations sur les meilleures pratiques de travail le plus largement possible.*

*Avec plus de 100 ans d'engagement au service de l'innovation dans l'ensemble de ses activités, DWK Life Sciences a créé une large gamme de produits conçus pour améliorer la sécurité en laboratoire, vous protégeant ainsi que vos collègues et les contenus avec lesquels vous travaillez.*

*Cela a également incité l'équipe de DWK à commencer à partager autant de connaissances que possible sur les méthodes de travail les plus sûres pour travailler avec ses produits.*

Melden sie sich jetzt an oder kontaktieren sie uns für nähere Informationen.

Inscrivez-vous dès maintenant ou contactez-nous pour plus d'informations.

### SAFETY BADGES



#### Kunststoffbeschichtete Laborglasflaschen

Die Kunststoffbeschichtung der DWK Laborglaswaren bietet einen doppelten Nutzen, indem Sie und zugleich die Inhaltsstoffe, mit denen Sie arbeiten, im Labor geschützt sind.

#### Verrerie revêtue de plastique

La verrerie revêtue de plastique de DWK combine le meilleur des deux mondes pour assurer votre sécurité et celle des contenus avec lesquels vous travaillez en laboratoire.



#### Flaschenträgersysteme

Das ergonomisch gestaltete System zur sicheren Handhabung verfügt über eine Halsmanschette, die nur durch Aufschneiden entfernt werden kann, sodass die Befestigung im Einsatz zu 100 % sicher ist.

#### Systèmes de transport de flacons

Le système de transport de flacons de DWK offre un moyen sûr et pratique de transporter des flacons contenant de grands volumes de liquide.



#### Spritzflaschen mit Entlüftungsventil

Spritzflaschen sind für das Labor unverzichtbar und werden in der Regel für wichtige Reinigungslösungen wie Ethanol, Methanol und Aceton verwendet.

#### Pissettes avec événement de sécurité

Les pissettes sont un ustensile essentiel dans les laboratoires et sont généralement utilisées pour contenir des solutions de nettoyage essentielles telles que l'éthanol, le méthanol et l'acétone.



#### «Super Duty» Laborglasprodukte

Produkte mit einem verstärkten Rand, die eine höhere Sicherheit in der Laborumgebung bieten und zur Minimierung des Verletzungsrisikos beitragen.

#### Verre usage intensif « Super Duty »

Produits avec un bord renforcé qui offrent une plus grande sécurité dans l'environnement du laboratoire et contribuent à minimiser le risque de blessure.



#### Auslaufsichere Flaschen aus HDPE

Zweifach abdichtender Verschluss, der dafür sorgt, dass keine wertvollen Stoffe verschwendet und keine potenziell gefährlichen Lösungen verschüttet werden.

#### Flacons PEHD résistants aux fuites

Fermature à double étanchéité qui est conçue pour être résistante aux fuites et garantie que les contenus précieux ne sont pas gaspillés et que les solutions potentiellement dangereuses ne se répandent pas.



**Druckbeständigen Laborglasflaschen**  
Die druckbeständigen Laborglasflaschen von DWK stellen eine sicherere Option für Laboranwendungen dar, die mit Vakuum oder Druck verbunden sind.

**Flacons de laboratoire résistants à la pression**  
Les flacons de laboratoire résistants à la pression DWK constituent une solution plus sûre pour les opérations effectuées sous vide ou en surpression.



#### Kryoröhrchen

Die Kryoröhrchen von DWK verfügen über eine konkurrenzlose Kappendichtung für den Versand und die Lagerung von wertvollen Bioproben. Frei von RNase/DNase und Endotoxin.



**Cryotubes**  
Les cryotubes de DWK offrent une étanchéité inégalée pour l'expédition et le stockage d'échantillons biologiques précieux. Exempt de RNase/DNase et d'endotoxine.



#### Klammern für Schliffbauteile

Das Sortiment an Schlieffklemmen für Normschliffe bietet eine noch höhere Sicherheit mit ausgezeichneter Formstabilität und guten Federeigenschaften.



**Clips pour verrerie rodée**  
La gamme de clips pour verrerie rodée offre des niveaux de sécurité encore plus élevés avec une excellente stabilité dimensionnelle et de bonnes propriétés de maintien.



#### Silikondeckel

Die Silikondeckel bieten eine sichere und nachhaltige Lösung zum Verschliessen von Laborbehältern unterschiedlicher Formen und Größen.



**Couvercles en silicone**  
Les couvercles en silicone constituent un moyen sûr et durable de recouvrir les récipients de laboratoire de différentes formes et tailles.



#### Kunststoff-Gewindeverbinder

Die Schraubverbindungen aus Kunststoff sorgen für eine sichere Verbindung zwischen Glasgeräten und Schläuchen. Polypropylen- oder PTFE-Ausführungen.



**Raccords à vis en plastique**  
Les raccords à vis en plastique assurent une connexion sûre entre les appareils en verre et les tuyaux. Versions en polypropylène ou en PTFE.

## LAB SAFETY TIPS & TRICKS

Unsere Sicherheitstipps und -tricks für das Labor dienen dazu, bewährte Verfahren und praktische Ratschläge für die Verwendung unserer Produkte im Labor zu vermitteln. Wir fügen ständig neue Tipps und Tricks hinzu. Geben Sie diese Ressource an Ihre Kollegen weiter und schauen Sie regelmäßig nach weiteren Tipps und Tricks.

Nos conseils et astuces pour la sécurité en laboratoire sont conçus pour partager les meilleures pratiques et les conseils pratiques concernant l'utilisation de nos produits en laboratoire. Nous ajoutons sans cesse de nouveaux conseils et astuces, alors n'hésitez pas à partager cette ressource avec vos collègues et à la consulter régulièrement.



### Tipps zum sicheren Erwärmen von Laborglas

- Expansion und Kontraktion bei hohen Temperaturen berücksichtigen
- Dem Risiko eines Temperaturschocks entgegenwirken
- Heisspunkte durch gleichmässige Verteilung der Wärme vermeiden
- Beim Erhitzen in der Mikrowelle Vorsicht walten lassen
- Mit Vorsicht autoklavieren, um Schäden vor dem folgenden Erwärmen zu vermeiden

### Conseils pour chauffer en toute sécurité la verrerie de laboratoire

- Tenir compte de la dilatation et de la contraction à haute température
- Supprimer le risque de choc thermique
- Éviter les points chauds en répartissant la chaleur de manière uniforme
- Passer au micro-ondes avec prudence
- Autoclaver avec précaution pour éviter tout dommage avant un futur chauffage

### Autoklavieren von Kunststoffflaschen

- Eignet sich Ihre Kunststoffflasche zum Autoklavieren?
- Wurde die Kunststoffflasche vorher gereinigt?
- Sind die Kappen vollständig gelöst?
- Ist im Autoklav Platz für die Dampfzirkulation vorhanden?
- Haben Sie Ihren Autoklav validiert?
- Wurde die Sterilisation erreicht?

### Comment passer des flacons en plastique à l'autoclave

- Votre flacon en plastique est-il adapté à l'autoclavage ?
- Le flacon en plastique a-t-il été nettoyé au préalable ?
- Les bouchons sont-ils complètement desserrés ?
- Y a-t-il de la place pour que la vapeur puisse circuler dans l'autoclave ?
- Avez-vous validé votre autoclave ?
- La stérilisation a-t-elle été réalisée ?

### Sichere Bedienung von Laborglasprodukten mit Normschliff

Es ist wichtig, neue Glaswaren vor dem ersten Gebrauch immer zu waschen, um eine Kontamination durch Verpackungsfasern zu vermeiden. Überprüfen Sie die Glaswaren ausserdem darauf, dass sie nicht zerkratzt, gesplittert, gerissen oder angeätzt sind, da Defekte die mechanische Festigkeit der Glaswaren verringern und zu einem Bruch während des Gebrauchs führen können.

### Comment utiliser la verrerie rodée en toute sécurité

Il est important de toujours laver la verrerie neuve avant sa première utilisation pour éviter la contamination par les fibres d'emballage. Vous devez également examiner la verrerie pour vous assurer qu'elle n'est pas rayée, ébréchée, fissurée ou endommagée, car tout défaut réduira la résistance mécanique de la verrerie et pourra la faire se briser pendant son utilisation.

### Auswahl von Labor-Kunststoffprodukten mit der richtigen chemischen Verträglichkeit

Kunststoffprodukte werden für eine Vielzahl von Laborprozessen benötigt, aber ein Verständnis der chemischen Kompatibilität von Kunststoffen - ihrer physikalischen Eigenschaften und wie sich diese auf die Kompatibilität mit den Chemikalien auswirken, mit denen die Kunststoffprodukte in Kontakt kommen - ist unerlässlich.

### Choisir des articles en plastique de laboratoire présentant une bonne compatibilité chimique

Les articles en plastique sont nécessaires pour de nombreux processus de laboratoire, mais il est essentiel de comprendre la compatibilité chimique du plastique - ses propriétés physiques et leur impact sur la compatibilité avec les produits chimiques avec lesquels l'article en plastique est en contact.

### Anleitung zur sicheren Reinigung von Laborglasprodukten

Laborglasprodukte kommen immer wieder in Kontakt mit einer Reihe von Substanzen. Daher ist ein gründlicher Reinigungsprozess erforderlich, um sicherzustellen, dass die Utensilien sicher wieder verwendet werden können. Eine effektive Reinigung trägt ausserdem dazu bei, die Lebensdauer der verwendeten Produkte zu verlängern und die Gültigkeit zukünftiger Arbeiten zu schützen.

### Guide pratique : nettoyer la verrerie de laboratoire en toute sécurité

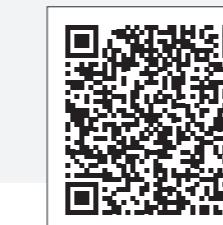
La verrerie de laboratoire est fréquemment en contact avec toute une série de substances de manière répétée. Pour s'assurer que l'équipement peut être réutilisé en toute sécurité, un processus de nettoyage vigoureux est nécessaire. Un nettoyage efficace permet également de prolonger la durée de vie des produits utilisés et de protéger la validité des travaux futurs.

### Sicheres Autoklavieren von Laborflaschen aus Glas

- Ist es sicher, alle Arten von Laborflaschen aus Glas zu autoklavieren?
- Wie sollten Laborflaschen in den Autoklav geladen werden?
- Wie sollten Glasflaschen mit Schraubkappen mit Dampf sterilisiert werden?
- Sollte ich die Oberseite der Flaschen vor dem Autoklavieren mit Aluminiumfolie bedecken?
- Wie lange sollte der Autoklavzyklus dauern?

### Comment autoclaver en toute sécurité les flacons de laboratoire en verre

- Peut-on passer à l'autoclave tous les types de flacons en verre de laboratoire ?
- Comment les flacons de laboratoire doivent-ils être chargés dans l'autoclave ?
- Comment stériliser à la vapeur les flacons en verre avec bouchon à vis ?
- Dois-je recouvrir le haut des flacons d'une feuille d'aluminium avant de les autoclaver ?
- Combien de temps doit durer le cycle de l'autoclave ?



## EXCELLENCE IN BUSINESS



VISION



QUALITY



SERVICE



SUCCESS



BE PART OF IT  
WEEKS OF EXCELLENCE

Profitieren Sie als Kunde von:

- Einem ausgezeichneten Verhältnis von HUBERLAB. zu ausgewählten Herstellern
- Langjähriger und teils exklusiver Zusammenarbeit
- Kompetenter Begleitung während des gesamten Beschaffungs- und Nutzungsprozesses

- Kompetente Fachberatung
- Auf Ihre Bedürfnisse angepasste Lösungen
- Umfangreiche Serviceangebote
- Implementierung durch Experten
- Zuverlässige Garantieleistungen

*En tant que client, profitez de :*

- *D'une excellente relation entre HUBERLAB. et des fabricants sélectionnés*
  - *D'une collaboration de longue date et en partie exclusive*
  - *Un accompagnement compétent tout au long du processus d'achat et d'utilisation*
- *Conseil professionnel compétent*
  - *Des solutions adaptées à vos besoins*
  - *Vaste gamme de services*
  - *Mise en œuvre par des experts*
  - *Prestations de garantie étendues*